



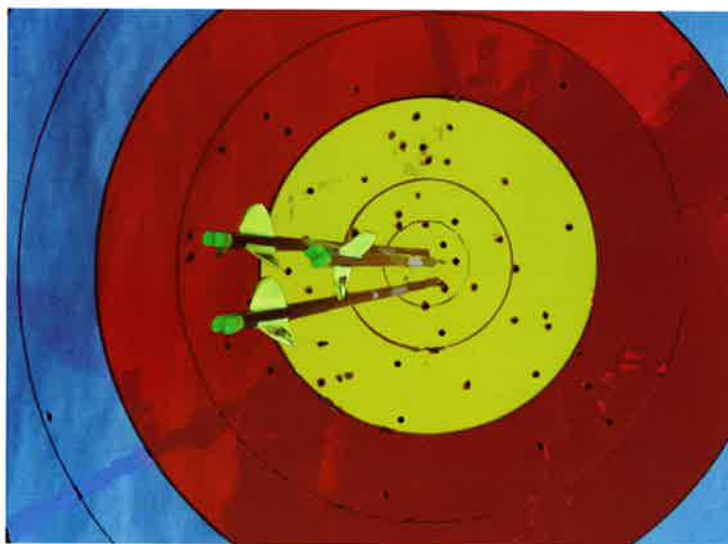
# Buestikka

MEDLEMSBLAD FOR NORGES BUESKYTTERFORBUND

34. årg.

Nr. 5

Juni -08



*Ønskedrøm - eller resultat av god trening ?*

Redaksjon:  
NORGES BUESKYTTERFORBUND  
0840 Oslo.  
Bankkonto: 5134.06.05997

Redaktør:  
Morten B. Wilmann  
Tlf. 21029785 - Fax. 21029003  
E-mail: [bue@nif.idrett.no](mailto:bue@nif.idrett.no)  
Internet: [www.bueskyting.no](http://www.bueskyting.no)

Bladet kommer ut med 10 nummer  
årlig, med unntak av januar og  
juli.  
Utsendelse ca. 15. i måneden.

Årsabonnement er pliktig for vårt  
forbunds medlemmer, for øvrig  
kr. 150,-

Annonsestatter for stevner:  
1/1-side kr. 350,-  
1/2-side kr. 175,-

Annen annonsering etter avtale.

## Innhold:

Redaktøren	s. 2
Presidenten har ordet	s. 3
Opplysninger fra NBF	s. 5
World Cup i Tyrkia	s. 6
Ørje på gang...	s. 7
EM Skive	s. 9
Deltakertoppen	s.11
"Damene på tur.."	s.12
17. mai i Kristiansand	s.13
Stevner (NM-innbydelser)	s.15
Siste !	s.18
Kurs i Tana	s.20
Hvalfangst med bue...	s.22
Adelskalender	s.24
Småplukk	s.25
Dansk historie (Ann.)	s.35

Vi savner bilder fra lokale konkurranse. Kan du hjelpe?  
Vi trenger også litt spontane innlegg...



## RESULTATER

Denne gangen hadde jeg ikke tenkt å snakke om resultatlister og hvilke opplysninger vi trenger m.v.

Jeg hadde isteden tenkt å kommentere et meget godt resultat av vår unge og lovende utøver Nicolai Øglænd.

Som ganske nybakt senior stilte han opp i Larvik BS sitt stjernestevne den 31. mai og skjøt skapelige 1276 p, noe som gjorde at han suste inn på vår adelskalender.

Nicolai er en av ungdommene i vår satsing, og vi får nok snart flere gode resultater, både fra ham og andre - i alle fall av dem som legger ned nok trening.

Men dette resultatet er bare første steg på veien hvis vi tenker internasjonalt, der det nå er svært mange som skyter meget bra. Underveis til sitt resultat skjøt Nicolai 318 p. på 70m - og til sammenligning kan nevnes at Bård Nestengs to omganger i World Cup'en den senere tid - 332 og 325 - holdt til 31. plass.

Med andre ord er 330 p. på 70m - i snitt et middels godt resultat i internasjonal målestokk. Og skyter man tilsvarende i matchene, får man 110 p. (12 skudd). Det kan holde til seier, men også være litt for lite. Skal man opp blant de beste, bør man være god for 112-113 p. - stort sett - altså mellom 335 og 340 p.

Jeg snakker altså om noe mer enn bare tilfeldige enkeltmatcher; jeg snakker om statistiske muligheter for å nå toppen. Man må være rimelig "stø" på denne kvaliteten i skytingen - og det under press. Dette krever mange, mange gode skudd i treningssituasjonen slik at det blir automatikk i skytingen.

# Presidenten har ordet



Er det flere en meg som la merke til antall jenter i kadettklassene under NM innendørs i år? Jeg kan ikke huske sist vi hadde så mange unge jenter med i et NM (hvis det i det hele tatt har skjedd). Og enda mer gledelig - ikke bare var de mange - det var også mange meget bra resultater. Antall gutter som deltar i kadettklassen har de siste årene vært høyt, og vi har blitt vant til at de er mange og at nivået er meget bra. Men dessverre legger vi også merke til at frafallet er stort når ungdommene går over i juniorklassen og senere til seniorklassen. Det er opp til klubbene, kretsene og forbundet å legge forholdene til rette slik at vi beholder flest mulig av disse unge.

Fra forbundets side har det de siste årene blitt kanalisert mye midler til ungdom, slik vil det også bli de neste årene. Dette er en linje vi både ønsker og faktisk blir "tvunget" til ved at en vesentlig del av de midler vi blir tildelt, er øremerket ungdom. Med ungdom menes ikke bare kadetter/juniorer, men også seniorskyttere tidlig i tjuårene. Hvert år er det mulig å søke om støtte til spesielle ungdomstiltak, og søknadene viser at det jobbes bra i enkelte klubber/kretser. Det er imidlertid ønskelig at enda flere tiltak settes i gang - for å få nye ideer bør det etableres kontakt på tvers av kretsgrensene. Forbundets junioransvarlig, Tove Mette Michaelsen, kan også bistå med råd og vink. Bruk de ressurser som er tilgjengelig.

Jeg er også opptatt av at alle skytterne skal trives på banen og at alle får de poeng de har krav på, og at ingen får mer enn det de har rett til. Dessverre får jeg noen ganger melding om at det er noen som tar seg litt vel mye til rette, både på skytelinjen og i forbindelse med scoring. Dette er med på å ødelegge litt av konkurransegleden hos enkelte av de unge. Jeg vil derfor oppfordre alle junioransvarlige i klubbene til å gi sine skyttere nok kunnskap til at de føler trygghet i forskjellige situasjoner. På den måten vil de også kunne påpeke ting de ikke er enige i, eller som ikke er i henhold til regelverket. Dette vil bidra til å gjøre et godt skytemiljø enda bedre.

Når det gjelder ungdomsgruppene til NBF har jeg ikke gått inn på disse her, da det vil komme en orientering om disse i augustnummeret.

God sommer til dere alle!

Vigdis

## Hoyt ProElite Cam&1/2 Plus XT3000

**"The most celebrated, tournament-winning target bows of all time – the Hoyt UltraElite and Hoyt ProElite – are back and better than ever, featuring our new Cam & 1/2 Plus for even smoother performance and increased confidence at the line. The UltraElite is known for its unparalleled performance; the ProElite is renowned for its forgiveness. Both bows feature our exclusive Shoot-Thru risers for increased accuracy and stability, and they're available in a variety of limb, cam and stylish color choices – allowing you to create a fully-customized, tack-driving, tournament-winning machine that's easy on the eyes and tough on the X-ring. The Hoyt Elite Series: giving archers more confidence at the line and more trips to the podium."**

Pris 9800,-

**Tilbud!** Kjøp bue uten inkludert service som hjelp med montering, oppsett og trimming.

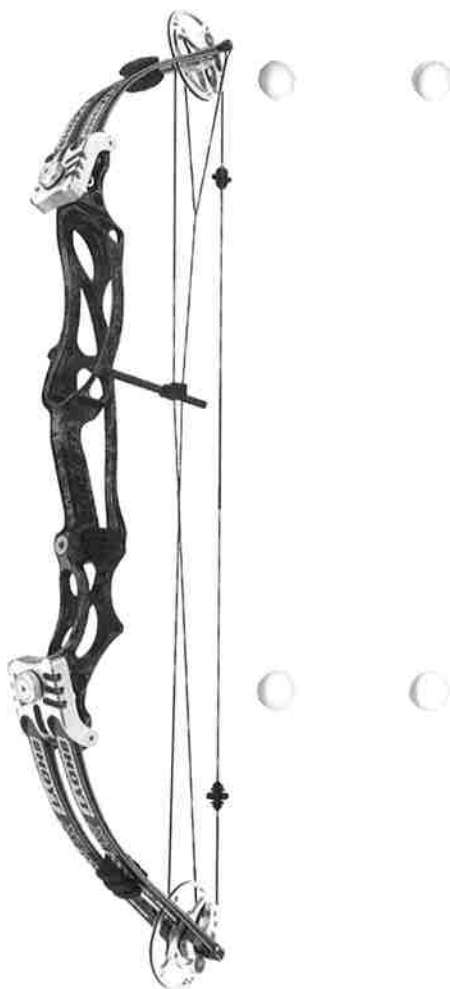
Pris 9400,-

(Gjelder også andre modeller.)

### Åpningstider:

Tirsdag, Torsdag og Fredag 1000 – 1800

Telefonhenvendelser Mandag - Fredag



## OPPLYSNINGER FRA NBF

### WORLD CUP , FRANKRIKE

Til årets siste World Cup-konkurranse – hvis vi ser bort fra selve finalen, som for øvrig vil bli avviklet i Lausanne i Sveits – har UK tatt ut følgende skyttere innenfor de retningslinjer som tidligere er knyttet til denne matchingen:

Herrer recurve: Bård Nesteng, Fredrikstad BS  
Nicolai Øglænd, Kristiansand BS  
Vetle Risinggård, Kristiansand BS  
Herrer compound: Lasse Bøe, Sandefjord BS  
Lagleder: Davood Nematinia

Konkurransen går av stabelen i perioden 22-29. d.m. i Boé og kan følges på FITA's web; [www.archery.org](http://www.archery.org).

Våre recurveskyttere deltar også i kampen om én OL-kvoteplass, som blir en egen konkurranse lagt inn i programmet.

### ÅRSAVGIFT

Vi minner de klubber som ikke har betalt årsavgiften, om å gjøre dette omgående.

Klubber inntil 30 medlemmer betaler kr. 500,-  
Klubber mellom 30-60 medlemmer betaler kr. 1000,-  
Klubber over 60 medlemmer betaler kr. 1500,-

Nye klubber, innmeldt i 2006 eller senere, betaler ingen avgift.

### REGELVERK C – SKYTTEREGLER FOR SKIVESKYTING

Disse reglene er nå oppdatert og vil om kort tid finnes på vår webside; [www.bueskyting.no](http://www.bueskyting.no)

Reglene vil også kunne fås i særtrykk fra NBF – samlet bestilling gjennom klubben til en pris av kr. 20,00 pr. stk.

### NORDISK UNGDOMSMESTERSKAP

Det meldes om rekorddeltakelse i årets mesterskap i Nykøbing i Danmark, med 225 deltakere, hvorav 50 skyttere kommer fra Norge. For første gang stiller også Finland på skytelinjen, så her blir det en ekstra utfordring i år.

## World Cup i Tyrkia av Jan R. Skyttesæter

Laget besto av: Morten Bøe (compound), Thomas Sandberg (compound – egen regning), Tom Vangen (compound) og Bård Nesteng (recurve) – med undertegnede som lagleder.

Reisen denne gang gikk med charter og vi reiste lørdag 24 mai til Antalya, hvor vi ble innkvartert på hotell Sheraton.

Både Morten, Thomas og Bård har deltatt her nede mange ganger og kjenner stedet og fasilitetene godt. Treningsfasilitetene var flotte og konkurransearenaen var en permanent bueskytterbane tilhørende den lokale klubben, noe som bare må oppleves.

Konkurransen ble gjennomført med stil og finaleskytingen ble gjennomført nede på stranden hvor man hadde bygget et fantastisk "finaleanlegg" helt nede ved strandkanten og media inkl TV stasjoner fulgte finalene med direktesending.

Eva Thesen var for øvrig TD oppnevnt av EMAU (siden det var et EMAU-arrangement) og var helt klart delaktig og styrende i forhold til en godt gjennomført turnering hvor det deltok 51 nasjoner fordelt på 370 skyttere.

Når det gjelder innsatsen til de norske skytterne var det noe variabelt denne gangen, og det er små detaljer og marginer om man lykkes eller blir slått ut. Tom manglet denne gangen "bare" 4 poeng for å klare "kuttet", mens Thomas klarte seg så vidt med 63 plass.



Morten skjøt jevnt og godt og ble innledningsvis på 19. plass med 341 og 343 (684 poeng).

Thomas møtte Fred van Zutphen fra Nederland i første match og tapte denne, mens Morten møtte Craig Tyson fra Australia og klarte denne oppgaven lett med 114 mot 108 p.

I sin neste match, mot den gode sveitseren Hofer, startet Morten med hele 59 p. på første seks piler og hadde to poeng å gå på. Vi regnet med at dette ville holde, men Morten klarte ikke helt å følge opp. Med 55 på neste serie ble det "bare 114" p. og da sveitseren stilte opp med 59 i sin siste serie – sto det til slutt 116-114 i sveitserens favør. Han gikk for øvrig til semifinale og fikk en god 4. plass.

*Her ser vi et glimt fra matchen mellom Hofer (t.v.) og Morten Bøe.*

Bård er i en klart stigende utvikling, noe som virkelig lover godt for kvalifiseringen om OL plass i Boé i slutten av juni. Bård skjøt 332 og 325 som ga 657

poeng og en 31. plass på innledende runde. Bård møtte så Richard Johnson fra USA i første match og det ble en spennende sak der amerikaneren trakk det lengste strået med 1 poeng. Bård var "uheldig" og skjøt en 7 er på siste serien og det har man ikke råd til i dette selskapet.

Dog skjøt Bård hele 110 i matchen og han hadde god følelse og rytme i skytingen, så jeg har stor tro på at han klarer å kvalifisere en kvoteplass i Boé.

Vi stilte også i lag compound, men her ble Iran som ble nr 3 innledende, for sterke for oss.

Jeg vil benytte anledningen til å takke "gutta" for et fint mesterskap selv om vi ikke nådde helt frem denne gangen, men med en slik proaktiv kultur og treningsvilje som var vist her nede, så er fremtiden lys. Ikke minst når våre unge skyttere vil integreres i lagene utover, så er jeg overbevist om at Norge er på gang til å klatre på rankingen.

Med sportslig hilsen Jan Roger

## Ørje på gang....

En liten gjeng fra Ørje i Indre Østfold som har bueskyting som hobby, har tatt initiativ for å lodde stemningen for eventuelt å starte en bueklubb under Ørje IL.

Det har vært avholdt infomøte med personer fra Østfold bueskytterkrets. Etter dette har vi fått midler fra idrettslaget til to matter og 3 stk. buer fra Østfold bueskytterkrets.

Etter dette er det meningen å sette av en kveld i uka med felles bue-skyting for at interesserte kan komme og prøve, og få litt inför-masjon.

Torsdag den 15.mai fikk vi besøk av Helge Møller, Fredrikstad BS som demonstrerte recurvebue og riktig bruk av den. Dette var interessant og lærerikt.

Takk for dette Helge.

Mvh.

Bueskyttere fra Indre Østfold



**Red:**

**Dette er et ledd i Østfoldprosjektet som tar sikte på start av noen nye klubber i regionen**

# FLERFORBUNDS- AVTALEN

PARTNERE

SÆRFORBUND

SPORTMEDIA sponser design

## EM Skive

Red.

Dessverre har vi ikke fått inn en oppsummering av mesterskapet i tide, så vi gjengir bare noen få resultater – med redaksjonelle kommentarer.

Årets EM ble avholdt i Vittel i Frankrike og man spør seg utvilsomt hvorfor franskmennene må legge sine internasjonale mesterskap til de mest bortkomne og vanskelig tilgjengelige steder. Dyrt er det også....

Det ble skutt 70mRunde og finaleskyting.

Fra Norge stilte følgende skyttere (og fikk følgende plasseringer):

Recurve:

Bård Nesteng - 26. pl. - med 636 p. – 112 p. – 103 p.

Ken H. Tesaker - 65. pl. - med 615 p.

Nicolai Øglænd - 77. pl. - med 603 p.

Compound:

Morten Bæe - 10. pl. - med 699 p. – 118 p. – 116 p. – 114 p.

Thomas Sandberg - 57. pl. - med 674 p. - 107 p.

Tom Vangen - 66 pl. - med 649 p.

June Svensen - 33 pl. - med 632 p. – 114

I lagkonkurransen ble vi for øvrig nr. 17 i recurve og klarte ikke finaleplassering, mens i compound ble vi nr. 16 – og tapte klart for Nederland i første match (230-219).

På mange måter knyttet interessen seg kanskje mest til om Bård Nesteng ville klare en olympisk kvoteplass for Norge, i og med at 3 plasser var til "utdeling". Om disse plassene var det en egen matchkonkurranse, basert på resultatene fra innledende skyting i mesterskapet.

Bård åpnet programmessig med seier over en relativ svak kroat (103-92), for deretter å skyte hele 112 p. mot tyrkeren Kucukkayalar sine 103 p.

Så ville matchopplegget det slik at han møtte en av verdens beste skyttere for tiden,

franskmannen Girouille

(vinner av World Cup'en i april) og der måtte han gi tapt med 107 – 110.

Franskmannen vant senere denne kvoteskytingen og sikret Frankrike en mannlig OL-plass.



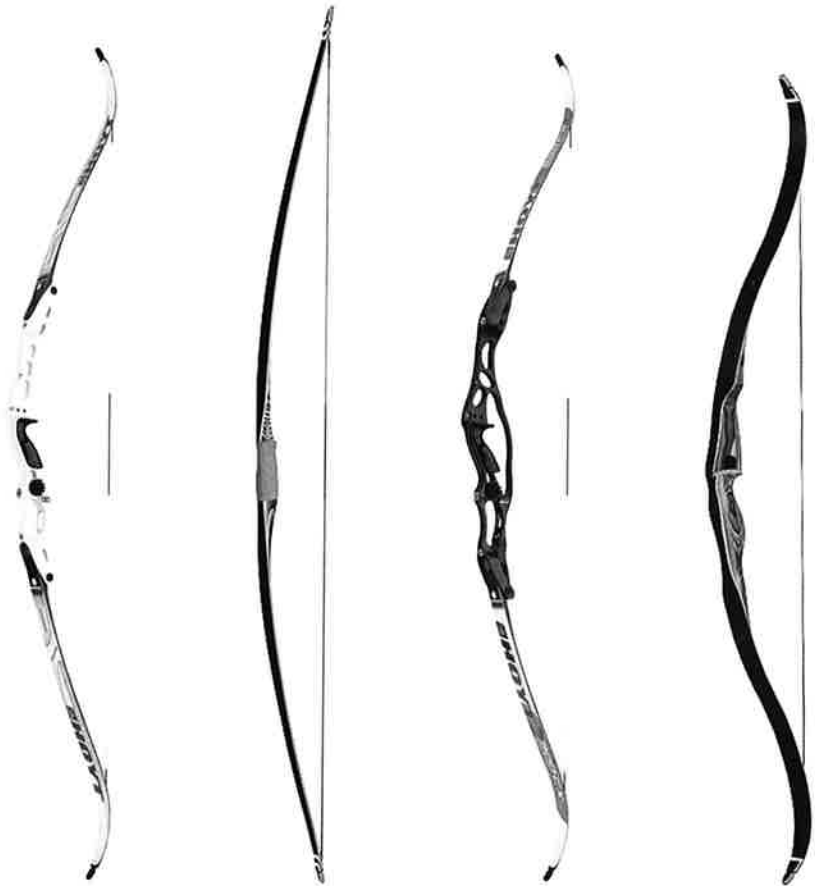
Her ser vi franskmannen Girouille i fin fullføring. Det ble en populær seier i kvoteskytingen.

# HUMLEKJÆR ARCHERY

Norges ledende innen bueutstyr



Kom innom vår stand på NM å se på 2008 modellene fra Hoyt og Alpine



Hoyt Nexus

Fred Bear Longbow

Hoyt Helix

Fred Bear Patriot

[www.bueutstyr.no](http://www.bueutstyr.no)

## DELTAKERTOPPEN UTENDØRS 2008

Lillestrøm & Omegn BS	20
Larvik BS	16
Harstad BS	15
Tustna IL	13
Klepp BS	12
Hvaler IL	10
K Vidar	9
SK Stoksund	9
Sverresborg BS	9
Ullensaker BK	8
Sandefjord BS	8
Tinden BK	7
NBJF	7
Kristiansand BS	6
Roan Pistolklubb	6
Fredrikstad BS	4
Loen IL	4
IL Yrjar	4
Elverum BS	3
Lyngstad & Omegn IL	3
Moss BS	3
Surnadal Pildragarlag	3
Vestnes BS	3
Larvik BK	2
Stavanger BS	2
Sverresborg BS	2
Tønsberg & Omegn BS	2
Ås BS	2
Stjørna IL	2
Laugen BK	2
Oslo BS	2

Ja da er vi i gang med en ny utendørssesong. Hittil har det ikke vært så mange stevner, men 34 klubber har hatt stevnedeltagelse. Dette innebærer at nesten alle disse får være med på lista denne gang. Lillestrøm & Omegn har startet sterkt med flere deltagere enn vinnerresultatet i fjor. Så stå på - både Lillestrøm og alle dere andre. For øvrig er de øverste plassene godt fordelt utover landet.

Neste oppdatering blir ikke før i august, så da må vi vel regne med en del endringer.

Sissel



Atle Arvesen får æren av å representere Lillestrøm & OB denne gangen...

## REPORTASJE FRA "DAMENE PÅ TUR"

EMAU KONGRESSEN I VITTEL, FRANKRIKE, 12.MAI

NBF's representant: *Tove M. Michaelsen*

EMAU-styret: *Eva C. Thesen*

Turen startet for min del kl 0330, natt til søndag 11.mai. Vel framme i Kristiansand fikk jeg booket inn på flyet uten noe problem. Etter en liten stund å vente på Gardermoen, traff jeg Eva som jeg skulle reise sammen med. Vel framme på Charles de Gaulle-flyplassen i Paris, fant vi fram til bilutleiefirmaet vårt. Vi skulle nemlig kjøre selv, for det skulle gå som fot i hose.

Etter en innføring i hvordan man kjører hybridbil, og etter at vår kjære franskmann hadde punchet inn dit vi skulle på GPS'n, (vi mistenker han for å legge inn turen på alle veier unntatt motorveier) startet turen. Denne turen skulle ta ca 3-4 timer. Vi anså det da som om vi hadde god tid. Vi kjørte og vi kjørte. Vi så den ene motorveien etter den andre, som ikke vi kjørte på! Vel framme i Vittel, kl 1900, en time for seint, kunne vi få nøkkelen til rommene våre. Mens Eva gikk på møte, fant jeg våre nordiske naboer i sør, og slo av en prat med dem. Da de hørte om turen vår ned, ble det litt mobbing....

På mandagen var det kongress.

Møtet startet med en formell åpning under ledelse av EMAU's president.

Deretter gikk man gjennom reglene og fattet vedtak over nye regler. Det ble bla. besluttet å øke styret med 2 medlemmer.

Så var det valg av 1. visepresident. Vladimir Esheev fra Russland ble gjenvalgt.

Eva Thesen sto på valg, og ble valgt med god margin, Kahraman Bagathir (Tyrkia) og Thierry Zintz (Belgia) ble valgt i første valgomgang. Deretter måtte man gjennom 7 valgomganger til før man kunne utrope Evelyn Papdopoulou (Hellas) som siste styremedlem.

Rolf Lind, fra Danmark, kom dessverre ikke inn i styret i denne omgangen. Han står som 2. vararepresentant.

I Judge Committee var det også en "nordboer" på valg. Klaus Lykkebæk fra Danmark.

Dessverre kom heller ikke han inn. Komiteen består av: Jean Martens (Belgia), Pol Ney (Luxembourg) og Victor Stanescu (Romania).

I Junior Development committee ble følgende valgt: Zorigto Mankhanov (Russland), Irena Rosa (Slovenia) og Gullimar Akerlund (Sverige), etter 3 valgomganger....

Man fikk høre den nye EMAU hymnen, som er betydelig lengre enn den som var fra før (på åpningen av EM så måtte den gamle spilles 5 ganger før flagget var heist, med den nye er det forventet at den bare skal spilles en).

Det er bestemt at man i 2010 skal gjennomføre OL for juniorer i Singapore.

Da kongressen var over, var det felles lunsj. Etter lunsjen skulle de nye medlemmene i styret ha møter. Jeg valgte å bli med våre danske venner til banen for å hilse på og snakke litt med skytterne våre. Etter en stund var det tilbake til hotellet for litt "freshing" før vi skulle på den offisielle åpningen av EM. På vei tilbake til hotellet var det mottakelse hos borgermesteren i byens rådhus. Kvelden ble avsluttet med middag på hotellet.

På tirsdagen startet hjemreisen kl. 0700. Denne gangen skulle vi i alle fall ikke følge GPS'n, men skiltene. Det gikk bra en stund, men så hadde vi en liten feilsving, og dermed mistet vi mye tid. Vi så på klokken, kartet og skiltene, vi kunne umulig rekke flyet. Men, så lenge det er liv er det håp eller noe sånt....

Vi hadde egentlig beregnet god tid, men klokken gikk. Vi besluttet å stoppe en gang for å tilfredstille ett av våre primærbehov, det var ikke mat, og det var det. Klokken nærmet seg tidspunktet for innlevering av bil, - og over det tidspunktet. Da klokken var 1335, parkerte vi bilen på flyplassen. Mens Eva tok seg av det praktiske med innlevering av bil, sprang jeg til nærmeste innsjekkingsautomat og fikk sjekket oss inn på flyet vårt som skulle gå kl 1405. Heldigvis rakk vi det, det var 10-15min forsinket.

Da vi kom til Gardermoen fikk vi fatt i bagasjen. Eva skulle reise hjem og jeg videre. Da jeg omsider skulle sjekke inn på nytt, fikk jeg beskjed om at jeg dessverre ikke kunne komme med det flyet, fordi det var for kort tid til flyet skulle gå.... Dermed måtte jeg vente 2,5 time. Eva måtte ta drosje hjem fordi toget var innstilt.

Da klokken var 2315, var reisen slutt og jeg satt trygt hjemme i egen stue.

Klisjé: Alle var enige om at det hadde vært en fin tur....

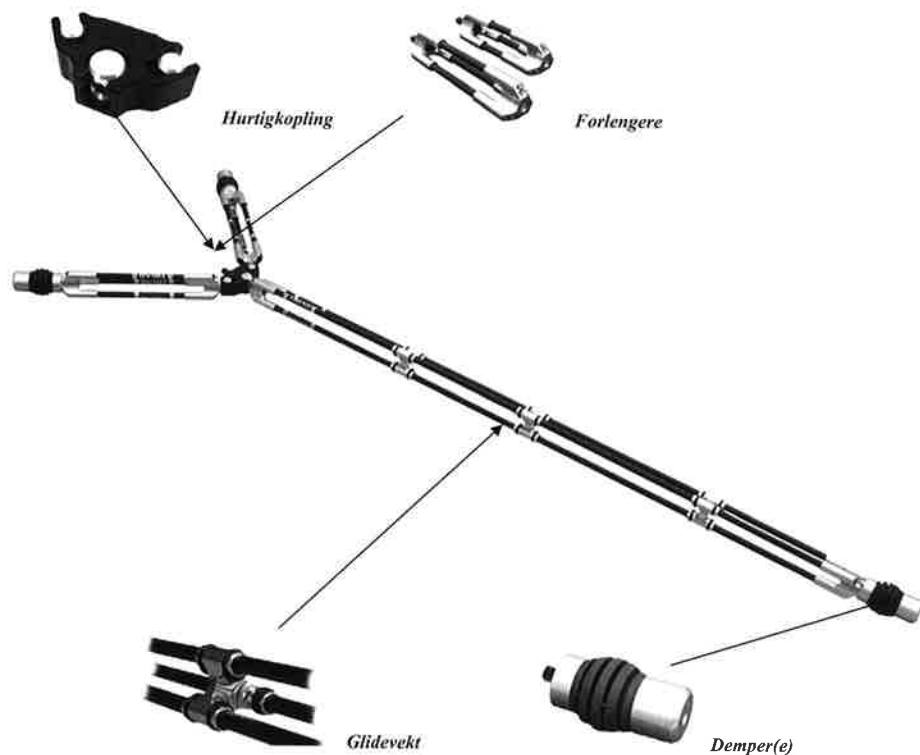
Tove Mette



*Kristiansand Bueskyttere markerte seg også i år i folketog i Kristiansand den 17. mai, noe som er blitt en tradisjon i sørlandsbyen og som gir bueskytterne god reklame – i tillegg til de mange gode resultater som klubbens skyttere kan oppvise.*



*Det påstås at man ikke kan kjøpe seg poeng, men av og til lurert man på om det er helt sant....*



*Merlin Triad stabbene er stivere og mer stabile enn noe annet vi har forsøkt. De skaper lite eller ingen egensvingning. Vektene justeres hurtig, og demperne fungerer. Man ser at det er kvalitetsmaterialer som er brukt, og de fungerer veldig bra (gode tilbakemeldinger) både på recurve og compound.*

*Man kan kanskje ikke kjøpe seg poeng, men man kan kjøpe utstyr som gir deg en bedre følelse og dermed mer poeng. Merlin er en av innovatørene i bueverden – snart kommer det et helt nytt scope også....*

PreciTech AS – Boks 403, 1401 Ski. Tlf: 6485 705 0, spør etter Per Bolstad ( ev. mob 9340 4250)  
[Per-e.bolstad@precitech.no](mailto:Per-e.bolstad@precitech.no) - [www.precitech.no](http://www.precitech.no)



## Fredrikstad Bueskyttere

INNBYR TIL BJØRNESTEVNET  
FITA 70m med finaler

VEUMBANEN: Søndag 17. august 2008

Start : 11.00 ( TK: 10.00, Prøveskyting: 10.15 – 10.45 )  
Klasser: Alle approberte inkl. langbue  
Startavgift: Senior kr. 180, Junior kr. 120  
Opplysninger: Tor Willy Jensen, Tlf: 95 05 22 80

Påmelding senest onsdag 28. juli til:

*Fredrikstad Bueskyttere*  
Postboks 535, Vestre Glemmen  
1612 Fredrikstad

( Tor Willy Jensen på tlf. 69397975 / 95052280 )

E-Mail: [morten.klipper@hotmail.com](mailto:morten.klipper@hotmail.com)





**Ullensaker Bueskytterklubb  
inviterer deg til  
Norgesmesterskap  
i  
Jaktskyting / 3 D 13.september 2008.**

Mesterskapet blir avholdt med 30 stk 3D-mål iht gjeldende regelverk.  
Husk nye regler for nedre aldersgrense, fra det året du fyller 13.

Startkontigent senior er 580,- kr og junior/kadett 480,- kr.  
Påmeldingsfrist innen 20.august.

Startkontigenten betales klubbvis til :  
Ullensaker Bueskytterklubb,  
v/Jan Liebraaten, Skoglund 3, 2050 Jessheim  
Kontonr : 0530.53.83963. Betalingsfrist er 20.august.

Påmelding må skje elektronisk via e-post på fastsatt skjema.  
Skjemaet blir lagt ut på [www.bueskyting.no](http://www.bueskyting.no) og må lastes derfra.

Mer informasjon om NM JAKT-3D blir lagt ut på forbundets sider [www.bueskyting.no](http://www.bueskyting.no).

**VELKOMMEN TIL ULLENSAKER !!!**



**Ullensaker Bueskytterklubb  
inviterer deg til  
Norgesmesterskap  
i  
Feltskyting 14.september 2008.**

Mesterskapet blir avholdt med 24 stk mål iht gjeldende regelverk.  
Husk nye regler for nedre aldersgrense, fra det året du fyller 13.

Årets Kongepokal er satt opp i klassen Herrer Senior Recurve

Startkontigent senior er 580,- kr og junior/kadett 480,- kr.  
Påmeldingsfrist innen 20.august.

Startkontigenten betales klubbvis til :  
Ullensaker Bueskytterklubb,  
v/Jan Liebraaten, Skoglund 3, 2050 Jessheim  
Kontonr : 0530.53.83963. Betalingsfrist er 20.august.

Påmelding må skje elektronisk via e-post på fastsatt skjema.  
Skjemaet blir lagt ut på [www.bueskyting.no](http://www.bueskyting.no) og må lastes derfra.

Mer informasjon om NM FELT blir lagt ut på forbundets sider [www.bueskyting.no](http://www.bueskyting.no).

**VELKOMMEN TIL ULLENSAKER !!!**

## Overnattingsmuligheter NM Jakt og FELT / Ullensaker.

Alle overnattingssteder nedenfor ligger i en avstad av ca 10 km fra banene. Alle unntatt Letohallen ligger ca 5 km fra flyplassen.

Mer informasjon vil komme på bueskyting.no når det gjelder prisrabatter med mer.

Vi gjør oppmerksom på at dette er et område hvor hotellene er svært godt belagt, slik at trenger du overnatting så ikke vent forlenge med å bestille.

UBK vil fredags kveld den 12. september ha base på Thon Hotell for utdeling av startnummer/program med mer.

Her er følgende linker til de mest aktuelle overnattingsstedene :

### 1) Thon Hotell Gardermoen ( ligger ved E-6 rett nord for Jessheim. 300 m fra Rica)

[www.thonhotels.no/gardermoen](http://www.thonhotels.no/gardermoen).

Husk kode for gunstige weekendpriser:

Hvis du ringer: FFABUE

Nettbestilling: TH87819

### 2) Rica Hotell Gardermoen ( ligger ved E-6 rett nord for Jessheim)

[www.rica.no](http://www.rica.no)

### 3) Quality Airport Hotell Gardermoen ( ligger ved E-6 rett nord for Jessheim. 300m fra Rica)

[www.choicehotels.no](http://www.choicehotels.no)

### 4) Letohallen, Gardermeon Messe- og Konferansesenter AS

[www.letohallen.no](http://www.letohallen.no)

### 5. Hersjøen Camping ( 10 km nord for Jessheim langs "gamle E-6)

[www.hersjoencamping.no](http://www.hersjoencamping.no)

## Siste:

**Sigmund Lindberget, Elverum, vant finaleskytingen (recurve) i Lindome BK sitt store feltstevne i Sverige i helgen 7-8. juni etter bl.a. å ha slått ut svenskenes trumfkort og tidligere verdensmester Göran Bjerendal i semifinalen.**



**I samme konkurranse klarte Mats Inge Smørdal Ericsson vårt compound-krav for deltakelse i årets VM i felt i Wales i Storbritannia på ettersommeren.**

# TradBow Norge

Ola Klåpbakken  
Klokkargården  
2640 Vinstra

Tlf: 61291567  
E.post: [post@klaa.no](mailto:post@klaa.no)  
Web: [www.klaa.no/tradbow](http://www.klaa.no/tradbow)



DVD:  
Masters of the Barebow vol 2  
kr: 215,-



DVD:  
Traditional Harvest 5  
kr: 185,-



Pilottrekker:  
kr: 40,-



Fjøringsapparat:  
Bohning  
kr: 295,-



Flamske buestrenger:  
To stk for kr: 150,-



Dryad Bow Blank:  
Osage/bambus byggesett  
kr: 2100,-



Bearpaw HPT blinkmatte:  
kr: 875,-



Top Glove:  
Hanske i kenguruskind  
kr: 250,-



3D Villsvin Franzbogen:  
kr: 1575,-



## Tana og Nesseby Lions Club

### Bueskytterkurs i Tana

Tekst og foto: Jan Bjørn Kajander, Tana og Nesseby Lions Club

#### ”Utvidet sikkerhetskurs med instruksjon av funksjonshemmede” i Tana den 6.juni til 8.juni 2008

Kurset var redigert av Knut Wegner, leder av Troms Bueskytterkrets og medlem av Harstad Bueskyttere.



Instruktørene f.v. Knut Wegner og Kjetil Johnsen

Instruktører for kurset i Tana:  
*Knut Wegner og Kjetil Johnsen, Begge fra Harstad Bueskyttere*

Deltakere:  
Fra Tana og Nesseby Lions Club deltok Birger Dervo, Arne Banne, Matti Sipinen, Kjell Nilssen, Magne Nilsen, Alf-Erling Isaksen og Jan Bjørn Kajander  
Tom A. Hætta deltok i privat regi.

Tana og Nesseby Lions Club er ansvarlig for Lions Norges Helseportsuke (HSU) i Tana. En av våre aktiviteter er bueskyting. Vi følte at våre kunnskaper om pil og bue og skyting var noe begrenset. For bedre å sette oss inn i denne aktiviteten som: å kunne kjøpe riktige buer og piler, veilede og hjelpe deltakerne i HSU, så tok komiteén for HSU ved lederen (ukesjefen) kontakt med Norges Bueskytterforbund. Resultatet av dette ble at vi bestemte oss for å påkoste et kurs for klubben der andre også var invitert ved forskjellige annonseringer. Dessverre var interessen utenfra begrenset, men vi valgte å gjennomføre kurset. I anledning kurset har vi fått benytte kommunestyresalen på Tana Rådhus til den teoretiske delen. Den praktiske delen ble tatt på parkeringsplassen her. Vi takker for slik hjelp til å utvikle oss i vårt humanitære engasjement.

Kurset er historisk, da det ikke tidligere har vært et godkjent bueskytterkurs i Øst-Finnmark i regi av Norges Bueskytterforbund.



Kursdeltakerne gjør seg klar til bueskyting



Bildene viser variasjon mellom teori og praksis som gjorde kurset interessant og lærerikt for oss.

Kurslederne var dyktige og godt pedagogisk lagt opp med vekselspill mellom kurslederne og deltakerne.

Vi fikk nok mange a-ha-opplevelser, men kurslederne var her veldig flinke til å gi oss formell innsikt i forhold til funksjonsfriske og funksjons-

hemmede. Den praktiske delen var for oss meget

#### Flinke kursdeltakere. da det ble manø fulltreffere

viktig, da vi ikke har formell konkurranseskyting, men bueskyting for funksjonshemmede med liten avstand til blinkskiva. Kurset ga oss større innsikt og forståelse for hva vi burde rette på og ta mer hensyn til.

Sekvensen ”instruksjon av funksjonshemmede” var veldig interessant og givende for oss. Her slapp kurslederne deltakerne til, slik at de kunne få ta opp aktuelle situasjoner relatert til Helseportsuka i Tana. Diskusjonen fikk stor overføringsverdi til de andre aktivitetene Tana og Nesseby Lions Club har på programmet under Helseportsuka(HSU).

Vi gjorde oppholdet hyggelig for instruktørene med tilfredsstillende overnatting hos Bjørn Kajanders Overnatting i Seida i Tana.

På fredag kveld fikk instruktørene være med på Tana og Nesseby Lions Club sin avslutningsfest på Skipagurra Familiecamping med blant annet nytrukket Tanalaks på menyen. En flott kveld i hyggelige og sosiale omgivelser.

Lørdag etter kurset tok vi instruktørene med til badstua vår. Her fikk instruktører og kursdeltakerne oppleve en skikkelig badstukveld med det som hører til: Godt humør, gode historier, pizza, noe å erstatte vesketapet på, og god tilrettelegging forøvrig.

Kurset ble avsluttet søndag med en bedre lunch på Tanabru Hotell.

Vi vil takke instruktører og deltakere for et lærerikt og interessant kurs som for oss vil være med på å ”berike” bueskytingsdelen spesielt og de andre aktivitetene generelt.



Ukesjef og kursleder Magne Nilsen i flott grunnstilling

Jan Bjørn Kajander  
Tana og Nesseby Lions Club

# HVALFANGST MED PIL OG BUE

Av Truls Erik Dahl

Er det mulig? Ja, det er det. Inuitene og de gamle nordmenn kunne kunsten. 10 tonn kjøtt monnet i husholdningen. I uminnerlige tider har noen få piler og erfaring vært det som skulle til. Denne type jakt har pågått helt opp til våre dager sist rundt 1890-1910 rett utenfor Bergen i Norge.

Hval i våg.

I fjordlandet Norge har vi en rekke stedsnavn langs vår langstrakte kyst som Kvalsund, Kvalvaag, Kvalnes osv. Om våren når hvalene jager sildestimer inn i fjorder, bukter og våger er tiden inne. Herav navnet vågehval. Dersom en hvalflokk var så vennlig å ta seg en jakttur innom en bukt eller trang fjord var det fare for at hvalen selv kunne bli utsatt for jakt av en farlig jeger, nemlig det utpekulerte menneske. Blant kystbefolkningen gikk budskapet kvikt ut: "Hval i våg" lød ropet fra de gamle nordmenn. Som oftest var det vågehvalen (*balaenoptra acutorostrata*) som var gjenstand for fangst. Det er den minste av våre bardehvaler, men dette tiltross, dette får elefantjakt med pil og bue til å fortone seg som rene småviltjakten. 10 meter lang og nesten 10 tonn.

En ideell hvalfanger-bukt måtte ha en trangest mulig åpning. Når hvalen var i våg, så måtte inngangen stenges. Ofte med meget grovmasket garn laget av tvunnet hvalrosskinn eller lindebast. Hvalene prøver skjelden å rømme, garnet ser ut for å skremme dem. Jo mindre bukt jo lettere er det å komme på skuddhold.

Pil og bue.

Nå finner man frem pil og bue og eventuelt et par tre små robåter. Buen er alltid av barlind også dersom man bruker armbrøst. De gamle vikinger kaller barlind for Yr ,eng yew, samme ord. Det finnes fremdeles gamle folk i Norge som sier "jyr" om barlind. Pilen (bolten) er som oftest av furu eller gran. Man kan skyte fra land eller lettere fra båt. Nå må man være

tålmodig å vente på at hvalen skal komme opp å puste og man må være på skuddhold. På bildet ser du en skytter i 1899 med hval-buen i riktig anlegg. Den store jernspissen sitter løst i skaftet. En pil er verdi-full og må ikke sløses bort. Bommer man så flyter det hele og pilen kan brukes på nytt. Pilene treffer ryggen og er det nok kraft i skuddet, så går pilespissen gjennom det tykke



spekklaget og inn i det blodrike kjøttet. Men dette er jo ikke nok til å ta livet av det store dyret? Ikke vil man treffe vitale organer som f.eks hjerte i ryggen heller. Til sammenligning blir det som å skyte hjort med synåler. Hva var det som tok livet av dyret?



## Kill the whales

Uten den ringeste kjennskap til bakterier så har våre forfedre brukt bakteriologisk jaktføring .Pilespissene eller boltene er rustne og infiserte. Etter et døgn med slike piler i seg begynner hvalen å bli dårlig. Den må oftere og oftere opp for å få luft. Nå er tiden snart inne til å få satt noen harpuner med kraftig tauverk i dyret. Etter et par døgn med som oftest udramatisk kamp hales hvalen i land med halen først.

På "hvalvolden" står hele bygda klar for å dra det store dyret opp på land. Før parteringen foregår det en viktig seremoni. Alle pilene blir skåret ut og man leter opp pilen som har gitt mest "brann" som mann kaller det, drappspilen som har forårsaket mest infeksjon.

Denne delen skjærer man ut, hele det råtne stinkende kjøttstykket som blir satt i et eget hylster av skinn. I dette kjøttmaterien setter man straks alle pilene for at "de alle skulle bli lik drappspilen" som de gamle sa. Piler som skal brukes til neste jakt og som ikke måtte rengjøres ! Også annet eventuelt infisert kjøtt blir skåret ut, det dreier seg kun om noen få kilo, resten av det store sjøpattedyret er fullt ut spiselig.

Deretter blir kjøttet og spekket fordelt etter meget bestemte og gamle hevdvunne regler.(Les om "Hvalretten" i den 1000 år gamle "Gulatingsloven"). Det meste ble saltet ned i tønner, noe ble tørket. Snart ligger bare skjelettet igjen på stranden.

Inuitene har også brukt bakteriologisk jaktføring. Fortidens sjøfolk kunne fortelle om døde strandede hvaler full av piler i flere døde hvaler som ble funnet i fjordene på Grønland.



Våre landbaserte foråtnelsesbakterier er meget farlige for sjøpattedyr. De har ikke noe immunforsvar for denne typen bakterier. En lang jakthistorie er over. Krutt overtar. Nordmannen Sven Foyns (1809-94) oppfinnelse, granatharpunen byttes ut. Hvalbuen havner på museum.

## Kilder:

- "Norges naturlige historie" av biskop Pontoppidan, Kjøbenhavn 1790.

- *Naturen 1887. "Hvalfangst ved blodforgiftning" av Dr. G. Armauer Hansen (Leprabasillens oppdager)*

- *Naturen 1899. "Hvalfangst med bue og pil" av Dr. J Brunchorst*